

a derekát, Szólónak a szabadelvüpart lehetővé tette a bennmaradást. Alkotmányjogi differenciák voltak ugyan, de bennmaradt, mert szecessziót nem akart provokálni. Csak a paralell ülések miatt lépett ki, mert ezt házszabálysértésnek tartotta. Politikai reputációja érdekében tartotta ezt szükségesnek elmondani, addig is, míg alkalma lesz mindezt bővebben kifejtetni.

Az elnök most utólag rendreutasítja Polónyit egy szombaton használt kifejezésért.

Mentelmi ügyek.

Ezután a Ház rátér a mentelmi ügyek tárgyalására. Valami harminc mentelmi ügy vár elintézésre. Az előadói széket Maróthy László foglalja el.

Az első: Papp Elek mentelmi ügye becsületsértés címén. Várady Károly, Kossuth Ferenc, Szederkényi Nándor ellenezik a kiadását. A Ház Papp Elek mentelmi jogát felfüggeszti.

Nagyobb vita kerekedik Hollaky Imre nyilván becsületsértés miatt való mentelmi ügye körül. Kiadása ellen felszólalnak Várady, Szederkényi, Okolicsányi ismételtén is. Olay Lajos megtámadja az obstrukciókat és a kiadás mellett érvel. Várady és Olay személyes felszólalása után a Ház elhatározza a kiadást.

Ugron Gábor ismert ügye, mely szerint a székely egyleti első takarékpénztár bukása kapcsán ellene család és vőtkes bukás büntette miatt feljelentés van, minden vita nélkül intéződik el. A Ház kiadja Ugron Gábort.

Sorra következnek most Krasznay Ferenc ügye magánlaksértésért és becsületsértésért, Konkoly-Thege Miklós ügye becsületsértésért, Eggenhofer József becsületsértésért, Csávolszky Lajosé sikkasztásért, Szulovszky Dezsőé rágalmaszra való felbujtásért.

Mindezeknél a Szederkényi párt részéről többször történnek felszólalások a kiadás ellen, egy ízben a Ház hatá-

rozatképességét is megállapítják. Végül mindez esetekben a mentelmi jog felfüggesztetik.

A többi mentelmi ügy közt van Nessi Pálé sikkasztásért Jankovich Béláé sikkasztásért, Korodi Lajosé izgatásért, Lengyel Zoltáné hatóság elleni erőszakért, Eötvös Bálinté magánokirat hamisításért és sikkasztásért, azután egy esomó párbajügy és becsületsértési ügy.

Mindezekben a Ház a mentelmi jogot kisebb nagyobb vita után felfüggeszti.

A vasutasok fizetése.

Az ülés végén

Vázsonyi Vilmos sürgősen interpellálta a kereskedelmi minisztert a vasuti tisztviselők fizetésjavítása ügyében.

Hieronymí miniszter azonnal válaszolt. Egyetért Vázsonyival abban, hogy a vasutiaknak a többi állami tisztviselőkkel egyenlő elbánásban kell részesülniök kijelenti, hogy ugyanakkor, midőn az állami tisztviselők fizetése véglegesen rendezve lesz, ugyanazon időben egyenlő alapon rendezni fogja a vasutiakét is. A pótlékot ezuttal nem lehetett az állami tisztviselőkkel együtt alkalmazni, mert már a szolgálati rendszer. A pótlék helyett előléptetések voltak.

Ezzel az ülés Vázsonyi viszonzválasza után véget ért.

KÖZIGAZGATÁS.

× **A szervező bizottság ülése.** A város szervezeti szabályrendeletét tárgyaló bizottság tegnap este 5-7-ig a városháza kis tanástermében tartotta meg Kovács József polgármester elnökléte alatt folytatólagos ülését.

× **Tanácsülés.** A város tanácsa Kovács József polgármester elnökléte alatt, tegnap délelőtt fél 10-től déli fél 1-ig tanácsulást tartott a városháza kistanástermében. A város tanácsa Kovács Jó-

zsef polgármester elnökléte alatt ma délelőtt is ülést tart.

H I R E K.

Két pár fejelés cipőcskéről.

Csunya locs-pocs téli időben kézeleg a szent Karácsony ünnepe, a melyre minden családban, a hol csak gyermekek vannak, meleg szeretettel készülnek a szülék, örülnek előre az apróságok. A fényesen kivilágított kirakatokból haza kerülnek az ajándékok, furcsa játékszerrek, képes könyvek, drága ékszerek, meleg ruhák, — kinek mire telik pénze, kinek mire van szüksége.

Még a forró meleg nyári napokban kivittek a kórházból a temetőbe egy szegény napszámos asszonyt, a kinek két kicsiny leánykája árván maradt azóta. Senki nélkül, semmi nélkül maradt el a két kicsi jószág; édes anyjuktól még egy felváltás ruhát sem örökölték, csak a nyomoruságot, amelybe beledobta őket az élete. Ugy ruházta fel őket néhány koronányi nyári ruhácskával a hatóság, tartásba pedig kitartásba pedig kiadta mind a kettőt egy másik szegény asszonynak, mig meg lesz állapítva, hogy hova való a két kis poronty az anyja után. De b zony nehezen megy. Szegény Szabó Juliánna csak eseléd volt világ életében, családi levéltárat nem hagyott maga után, — a kis Szabó Marit meg Szabó Julesát keresi küldözi aztán egymáshoz a Tekintetes Vármegye, meg a nemes város.

Ment is az irás, a pecsétés levél a vármegyéről a főszolgabíró urnak, 5 tőle a falusi nótárius urnak, azután vissza a

Elüljáró beszéd.

Elmondta a kereskedelmi csarnok estjén:

Szávay Gyula.

Nagyérdemű közönség!

Itt ma sok minden fog történni s engem aféle vőfélynek küldtek előre, hogy a történendőkről egyet-mást — de ne sokat — elmondjak.

Ezt a vőfélymondókámat elmondhatnám versben is. Ugy is illenék. De minthogy e mondókák egy része (már ami az est bűvös-bájós csillagairól szól) annyira poétikus, hogy prózában is költemény marad, a másik része meg (már ami magáról a rendezésről szól) annyira szürke és köznap, hogy versben is próza marad, tehát én is prózában, maradok és így beleilleszkedem az alapszabályokba, melyek utóvégre szintén prózában vannak.

Ezek az alapszabályok úgy rendelkeznek, hogy a Csarnokban családias estélyeket kell rendezni. Vagyok olyan törvénytisztelő ember, hogy megtartsam

az alapszabályokat, különösen az első esztendőben s hozzá még a jövő évi tisztujítás előtt, amikor újra választásnak, még pedig tiszta választásnak kell magamat alávetnem.

Ha csak az keil az alapszabályoknak, hogy családias legyen az est gondoltam magamban — hát az lesz. Es etől fogva a családias színezetet én soha szem elől nem tévesztettem. Annnyira mentem, hogy magát a műsort is teljesen családi jellegűvé tettem; tessék megnézni csakis családok, teljes és komplet művész családok jöhetnek bele a műsorba. Szó nincs róla: Küry Klára, meg Fedák Sári, meg az a kis hegedűs Vecsey füeska is szerettek volna fellépni, de hajthatatlan voltam, mert nem voltak családosak, és így ellenkeztek az alapszabályokkal. Bizony ezzel a bájós és ifju hazaspárral, a Dezsőekkel is baj volt. Hiszen, hogy szerelmesek voltak egymásba, mióta csak meglátták egymást, azt hiába is titkolták. Ugy játszani azokat az édes szerelmi jeleneteket, ahogy

ők játszották a Nemzeti Színház deszkáin s ahogy már itt is bemutatják, az ahhoz nem elég színészi művészet: És a közönség mindenkor tapsviharozva és tombolva követelte is, hogy vegyék komolyan és őszintén az élet által nekik irt szerepet és szegény Dezső Jósának a takaros faragásu arcán a könyvei is csorogtak, — de hajh, hiába. Hanem amikor aztán arról volt szó, hogy a csarnok műsora is kívánja, akkor Szigeti Juliska mégis csak lesütötte a szelid szeméit és odanyujtotta a kis fehér kezét, tulajdonképen csak a kis ujját nyujtotta, de tudják már, hogy milyenek a férfiak. Es így történt, hogy a Csarnok alapszabályaiból folyólag összekerült, összeborult a művészet idei őszi pagonyának két utolsó szál virága, az utolsó napraforgó és az utolsó fehér liliom.

Igy jött a Dezső-család a műsorba.

No, és az esténk csalogánya, Malczky Bianka, azt hiszem, ő is eléggé családias keretben illeszkedik bele, a műsorba. Vele szemben is olyan szigo-

Hölgyközönség figyelmébe!!

Van szerencsénk a nagyérdemű hölgyközönséget értesíteni hogy az idei őszi és téli, idényre női, leány és gyermek felöltő különlegességek nagy mennyiségben megérkeztek, melyre szives figyelmüket felhívjuk. Eredeti berlinimodelek leszállított árakban. Különlegességek színházi köpenyek és blouzokban. Szörme boák nagy választékban. **Darvas Testvérek** Debrecen, Hungári kávéház mellett.

Kostya János

arany, ezüst ékszerek és zseborák raktára

DEBRECEN, Széchenyi-utca 1. szám, a ref. kistemplom mellett.

Ajánlom a n. é. közönség b. figyeelmébe Karácsonyi és Új évi valamint más alkalmi cölökre minden e szakmába tartozó ékszer áruimat a legfinomabb kivitelben, jótállás mellett.

Uj ékszerek készítését, javításokat, átalakításokat pontosan és olcsó árban saját műhelyemben készítek.

Tekintetes Tanácsnak, de bizony Szabó Marinak meg Szabó Julesának még sincs faluja-városa. A meleg nyárból ez alatt észre fordult az idő, majd a nedves, egészségtelen tél is beállott; a Szabó gyerekek a jó időben még csak elszaladgáltak mezitláb is, de hogy hideg lett, a kis rosz cipőjük hamar elnyűtt és bizony nincs, a ki másat vegyen. A város nem teheti, vármegye nem teszi, a két árva meg fázik, köhécsel mert se téli gunyája, se meleg ruhája. A cipőcskék talpa teljesen elkopott, — úgy segített aztán a szegénység, hogy a cipőszárát fordította talpának és azon jár a két kis árva. . .

Árvaházban, jótékony egyletben fölruhazzák a kicsinyeket, még fényes karácsonyfákat is gyujtanak, megható beszédeket is mondanak, de a két Szabó gyerekek nincsen még most se rendben az írása, nem lehetnek hát olyan boldog árvák, a kikről gondoskodik a hivatalos jótékonyosság. Nekik nem kellene se játékszer, se karácsonyfa karácsonyra, határtalan boldogok volnának, ha két pár fejedés cipőcskét kaphatnának a szent ünnepekre legalább.

Mindazokat, a kiknek csak egy kis megelégedésben van részük, arra kéri a *II-ik kerületi kapitányság*, hogy küldjenek egy néhány fillért cipőre a két Szabó-gyerekeknek, mert a mi itt el van panaszolva, mind az nem mese, hanem tiszta valóság.

* **A helyi vasút r. t. igazgatósága** a legutóbb tartott ülésében elhatározta, hogy a testületeknek és egyletek tagjainak a múltban engedélyezett mérsékelt

áru bérlet jegyeket megszünteti s azok helyett az erre jogosult tagoknak igazolás mellett a jövő év január hó 1-től fűzetjegyeket á 20 drb, 2 korona ár mellett bocsájt rendelkezésükre.

* **Tisza István gróf, a rossz gazda.** A miniszterelnök tudvalevőleg kitűnő gazda. De csak volt, addig, a míg nem lett miniszterelnök. Most az ország sorsát annyira elébe helyezi a maga dolgának, hogy — mint a Budapesti Hírlapnak írják — teljesen elhanyagolja mintagazdaságát. Bárhogy kér is tőle sürgős tanácsokat jószágfelügyelője, bárhogy ir is levelet levél után, azt a rövidke táviratot kapja, hogy tegyen, a mit akar, hagyjon neki békét. Nagy elfoglaltsága közben azonban talált időt arra, hogy a szegény embereken segítsen. Egy nagy nyomorban levő több gyermekes családapát, a ki kérvénnyel fordult hozzá, azonnal alkalmaztatott mezei őrnék, nyomorban folyósítván a fizetését, pedig a birtokon nem is volt szükség mezőőrre.

* **A szövőparkiállítás bezárása.** A debreceni jótékony nőegylet szövőparkiállítását tegnap délelőtt záródott be. A látogatók a legnagyobb elismeréssel szölkak a kiállított készítményekről, melyeknek javarésze elkelt a kiállítás alatt.

* **Jurista bál.** A jurista bál rendezőbizottsága tudatja a közönséggel, hogy a bálra páholyokat dr. Vargha Elemérnél (Városháza I. emelet) a bál háznagyánál lehet váltani. A földszinti páholy ára 30 korona, az emeleti páholy pedig 20 korona. Figyelmezteti a rendezőbizottság az érdeklődőket, hogy páholyt váltani siessenek, mert már kevés van. Együttal tudatja a bizottság a nagy közönséggel, hogy akik páholyra előjegyeztek, azt január hónap 1-éig váltásuk ki, mert ellen esetben a páholy jegyeket másnak adják el.

* **Eljegyzés.** Varga József debreceni butorkereskedő eljegyezte Heider Irma kisasszonyt Nyiregyházáról.

* **A város tanácsa a szegényekért.** A város tanácsa tegnap tartott ülésében elhatározta, hogy a közeledő nagy ünnepek alkalmából a város nevében 500 koronát fog a szegények között kiosztani. A kiosztást a tanács a város polgármesterének belátására bízta s a megszavazott összeget a polgármester kezébe már ki is utalta. — A polgármester még ezen felül néhai gróf Csáky Adorján emlékére a grófi család által Csáky Adorján gróf halálakor a város szegényei számára adományozott 2000 koronából is visszatartott 150 koronát azon célból, hogy ezt az összeget a karácsonyi ünnepek alkalmából oszthassa szét az arra reá szorultaknak. Így tehát összesen 650 koronát fog az ünnepek alkalmából a város tanácsa a szűkölködők között szétosztani.

* **A népkonyha megnyitása.** A helybeli jótékony nőegylet által fentartott népkonyhát ez idén e hónap 23-án délelőtt 12 órakor fogják ünnepélyesen megnyitni. A megnyitáson a városi tanács nevében Oláh Károly v. közművelődési tanácsos lesz jelen, aki együttal a város képviselőjében a népkonyha felügyelője. A népkonyha megnyitásához a nőegylet szívesen látja az érdeklődő nagy közönséget is.

* **Koszoru megváltás.** Tudvalevő, hogy néhai Boczkó Sámuel rendőrfőkapitánynak az volt utolsó kívánsága, hogy temetése a legegyszerűbb legyen. A család az elhunyt akaratához híven arra kérte mindazokat, kik az elhunyt koporsójára koszorut akartak küldeni, hogy annak árát adják valamely jótékony célja. A rendőrség tisztikara Boczkó Sámuel koszorujának megváltás címén tegnap 25 koronát küldött a népkonyha céljaira a város polgármesteréhez.

* **Adomány a népkonyhának.** Szép és emberbaráti nemes érzelmre való tettel lepte meg tegnap a város polgármesterét özv. Boczkó Sámuelné szül. Dragota Natália urasszony. A nemes szívű urnó

ruan kezdtem eljárni, mint a másik párral, de összetette a két kezét és csicseregve kért, csalogány hangon, hogy csak ezt az egyet ne, csak most az egyszerű ne, hogy inkább az édes mama és az édes apa szövőnek köréje művészcsaládul és hullottak ajkonnyci az alapszabályok fekete betűire. Hát egy darabig birtam szigorúsággal, de az én lelkiismeretem úgy van berendezve, hogy amint csalogány dalt hall, mindjárt elalszik és az alapszabályok is úgy vannak nyomtatva, hogy ha ilyen rózsavíz cseppek hullanak rájuk a fekete betűk mindjárt felolvadnak, elég az hozzá, a főváros zengzengés erdejéből egy egész dalos fészket voltam képes leszedni s a fészkek csattogó ifjú csalogányával egy egész összeharmonizált énekes családot tudtam lehozni, nyíló virágot fástól, tövestől — az alapszabályok erejénél fogva. Es nemesak a műsor ilyen csalogányos hanem ilyen volt az egész rendezés. A rendezőbizottság ugyszólván egy család volt; az elnökünk, az volt a családfő, én

az alfő és volt egy mostoha gyermekünk a titkár. Ennek a szegénynek, ahol találuk, annyi tanácsot adunk, hogy két városi tanács megélne belőle egy esztendőig. Es mindig szívesen vette, — csak azt nem tudjuk, hova tette?

Ami pedig a jegyek kisorsolását illeti, itt már aztán a különösen vigyáztunk, hogy megtartsuk a csalogány színezetet. El is ismerte mindenki, hogy ezt a munkát mi elég familiárisan kerestük, sőt némi zugás és bugás is volt hallható, suttogták szende panamáról, de ha kérdém szeretettel és tisztelettel: lehet ezt egy ilyen csalogány rendezésénél elkerülni épen a mai korszakban, amikor úgy változtak a viszonyok, hogy nem is titkolja hanem teljes nyilvánossággal akarja önállóságát kivívni Panama köztársaság is.

Az izletes művészi menü után amolyan menü következik, melynek azonban már nem én vagyok a főrendezője, hanem Németh András uram, így tehát erről az előjáró beszédet is ő fogja tar-

tani, zárszóval pedig mára fizető pincér él. Végül táncok fognak következni. Ezt is egészen csalogányos színezettel rendezünk s ugyanazért gondoskodtunk róla, hogy táncosok kellő számban ne legyenek mert arra helyezük a súlyt hogy a kedves férjek, fivérek, sógorok és unokafivérek, a kedves unokákat, nővéreiket, sógornőiket és unokanővéreiket hamisítatlan csalogányos maguk táncoltassák meg. Ennek ellenőrzésére a százszemű fiatalok legügyesebb tagjából egy külön rendező bizottságot is alapítottunk.

Mint hogy azonban tapasztalom, hogy már nagyon is intim dolgokat kezdek az est sikeres reforma vonásából elárulni nehogy lassankint az előjáró beszédből póruljáró beszéd váljon, — átadom a szót egy bajosabb ajaknak, még csak azt jelentve ki, hogy a csarnok ezidei farsangját, az alapszabályok értelmében a közgyűlés az elnökség, a vigalmi bizottság nevében ezennel — csalogányos melegszóval — megnyitottnak jelentem ki.

Kicsi haszon nagy forgalom!

Selyemkendők 60 krtól. Kész női felső ruhák
1 frt. 50 krtól. Blousok 65 krtól.

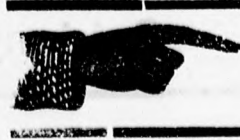
Ezt az elvet tüzte ki célul a *Dégenteld-féren levő „Kendő Királynéhez”* címzett női divat kereskedés, hol minden e szakba vágo árukön kívül felette alkalmas *KARÁCSONYI és UJVI ajándéktárgyak* egész halmaza rendkívül olcsón szerezhető be.

Tisztelettel

Stein László

— a kenyér piac sarkán. —

BORSY CZUKRÁSZDA



ajánlja valódi pozsonyi diós és mákos patkóit, saját gyártmányu finom teasüteményeit és cukorkáit friss és nagy választékban.

ugyanis a közeledő karácsonyi ünnepek alkalmából Kovács József polgármesterhez 100 koronát küldött azzal a kéréssel, hogy azt a népkönyha céljaira sziveskedjék fordítani.

* **Mészárosok figyelmébe.** Tegnap az ipartestülethez Segesvárról az ottani husfogyasztó szövetkezetnek pályázati hirdetménye érkezett meg. A szövetkezet, melynek 250—300 tagja van mészárosrost keres, a ki az ottani mészárosok hus áránál a szövetkezet tagjainak olcsóbb áron adna húst. A szövetkezet arra is hajlandó, hogy az illetőnek bizonyos biztosíték letévése ellenében forgó tőkét ad. A pályázatokat december hónapnak utolsó napjáig kell beküldeni. Megválasztás esetén az állást 1904 február elején kell elfoglalni.

* **Eljegyzés.** Rózner Jakab Nagy-Károlyból eljegyezte helybeli lakos Adler Ignác szeretetreméltó és kedves leányát Gizellát.

* **Debreceni író sikere Budapesten.** Egyik fiatal debreceni író ifj. Rác Lajos dr. szép sikeréről olvashatunk a lapokban. Budapesten, igen előkelő színvonalu protestáns irodalmi estélyen Palmay Kálmán fővárosi tanár nagy hatással szavalt a *Gályán* c. költeményét.

* **Elmaradt felolvasás.** A kereskedő ifjak társulatának vasárnapra hirdetett felolvasása, a vasárnapi munkaszünet felfüggesztése következtében elmaradt. A társulat a felolvasást karácsony második napján fogja megtartani.

* **Karácsonyfa ünnep.** A jótékony nőegylet árvaházának növendékei számára évenként karácsonyfa ünnepet szokott rendezni. A nőegylet ez idei karácsonyfa ünnepét a Stefánia árvaházban e hónap 23-án délután fél 5 órakor fogja megtartani, melyre az egylet ez uton is meghívja a nagy közönséget.

* **Halálozások.** Az anyakönyvi hivatalnál tegnap a következő haláleseteket jelentették be: Kiss Teréz ev. ref. 34 éves, Balogh Imréné ev. ref. 30 éves, Teleky Károlyné ev. ref. 38 éves, Özv. Kerekes Sándorné ev. ref. 47 é. Fekete Miklós gör. kath. 22 éves.

* **Verekedő barátok.** Horváth Ferenc és Kótor József nagyon jó barátságban éltek. A barátságuk tegnap azonban vége szakadt. Egy kisebb bormérésben együtt ittak és borozás közben valamiféle összeveszték és mikor Horváth haza akart menni, utközben barátja megtámadta és alaposan elverte. Horváth a volt jóbarát ellen megtette a rendőrségen a feljelentést.

* **Magyariek sikere Kassán.** Azt a dicsőséget, melyet Kassán a színházban Rác Károly szerzett a debreceni cigányzenének, tegnap este a Magyar Testvérek nagy diadallal gyarapították. Husz tagu zenekarokkal utaztak Kassára s a színházi cigányversenyen magyaros tüz-től izzó játékukkal, hegedűjök varázsával egy csapásra meghódították a kassai közönséget. A verseny bíráló bizottsága ma este ítéli oda a díjakat. Természetesen a mi cigányainkké lesz a babér, mert egész Kassa a debreceni primásokat ünnepli.

* **Rövid hírek.** *Olasz borözön.* Fiuméba különböző olasz kikötőkből 6450 hordó bor érkezett a napokban. Legközelebb ismét érkezik három hajó 6500 hordó borral. — *Elgázolt kis leány.* A szegedi lövönat a napokban eltiporta Singer Juliska 3 éves kis leányt, aki fél óra mulva meghalt. — *Damjanich születés napja.* A jövő évben lesz századik évfordulója a vértanu hős születésnapjának a fővárosi Damjanich asztaltársaság mozgalmat indít országszerte megünneplésére. *103 kilós szakácsnő.* Egy vidéki vendéglős a következő hirdetéssel csinálja a reklámot: 4 tál étel 60 fillér! Vendéglőmet t. c. vendégeimnek csupán étkezés céljából melegen ajánlom. A szakácsnőm 103 kiló nehéz, tessék a főztjét egyszer megízlelni.

LETZTER IOZSEF fényképészeti festészeti és fénykép nagytársasági műterme Piac-utca 44. dr. Ujfalussy-ház. Állandó fényképkiállítás a műterem kapubejárataánál levő kirakatokban.

x **Ne határozzon addig** hogy mit vegyen karácsonyi ajándékot férfi ismerősének mi meg nem tekinti az *alföld legnagyobb tájték pipa metsző* üzletét a városházával szemben a Debrecen sör-csarnok mellett. Hol határozottan a legalkalmasabb ajándékokat talál férfiak részére.

x **Legszebb legolcsóbb karácsonyi és névi ajándék.** A közeledő karácsonyi és újév alkalmából kérem a n. é. közönséget, hogy bármi nemű megrendelését mielőbb eszközölni sziveskedjék.

Felvételek naponta borus vagy esős időben is délelőtt 9 órától délután 4-ig. Egyben felhívom a n. é. közönség szives figyelmét Platin nagyítás auqarel pastell és olaj festményeimre.

Bármily kis és régi fénykép után életnagyságban és élethűen készítek 3 nap alatt (vidékre 8 nap) *művészi kivitelű platin nagyítást 12 koronáért kerettel együtt.* Specialista gyermek felvételben. **Balkányi Antal fényképész műterme piac-u. 81.**

x **Használja a híres Hajdusági bajszpedrőt.** Egy doboz *ötven fillér.* Kapható Debrecenben Tóth Béla gyógyszerárában

Ma este az Arany Bika kávéházban Rác Károly zenekara játszik.

S Z I N H Á Z.

M ü s o r.

Dec. 22. Kedd: Serge Panine, szinmű. A bérlet.

Dec. 23. szerda: A nagy zás hóborjt a vigjáték. B.

Dec. 24. csütörtök: Nincs előadás.
Dec. 25. péntek: d. u. Hófehérke, tiúndérmese — este A sárga csikó, népszinmű. C.

Dec. 26. szombat: d. u. A király háza s o d i k, vigjáték. este A vándorlegény, daljáték. „A”.

Dec. 27. vasárnap: d. u. Lotti ezrede sei, énekes bohózat, este Ghetto, szinmű. Előszór.

— **(Mikor kezdődjék?)** Hosszas tárgyalások, bizottsági ülések és folyamodgatások után végre újból határozott tegnap a várostanácsa a színházi előadások megkezdésének idejéről. E szerint a tanács tegnapi ülésében most már talán végleg elhatározta, hogy a színházi bizottság újabb javaslatára január 1-jétől a színházi előadások esti 7 és fél órakor kezdődjenek. Adjuk tehát tudtul ezt az újabb tanácsi határozatot, ha csak január 1-éig megint nem változik egyet a tanács — elhatározata!

— **(A szinigazgató hiráása.)** Kedden kerül színre Öhnet György 5 felvonásos szinműve a „Serge Panin” a legutóbbi szereposztással.

Vasárnap este ismét premier lesz színházunkban, színre kerül Heijermans Herman 3 felvonásos drámája a „Ghetto” melynek a főbb szerepeit Menszáros Margit, Arday Ida, Csige Ilonka, Sebestyén Géza, Klenovits György, Faragó Ödön, Csiky László, Cserny Béla. Nagy János és Szalay Károly játsszák.

Karácsony első napján délután kerül színre a „Hófehérke és a hét törpe” esinos tündérmese, félhelyárrakkal.

T Á V I R A T O K.

Kihallgatás a királynál.

Bécs, dec. 21. Ő felsége a mai kihallgatások után gróf Serényi Béla kereskedelmi miniszteri államtitkárt és Radu Demeter nagyváradi gör. kath. püspököt is kihallgatáson fogadta.

Főispán változás Fejérmegyében.

Székesfehérvár, dec. 21. Itt elterjedt hírek szerint Báró Fiáth Pál főispán lemondani szándékozik állásáról. Helyére gróf Széchenyi Viktort emlegetik.

Elöntött aranybánya.

Déva, dec. 21. A barzai aranybánya Viktor-tárnájában ma robbanás után vizömlés támadt, mely az egész bányát elöntötte.

Királyi kegyelem a párbajozóknak.

Budapest, dec. 21. Gróf Tisza István, Pichler Győző, Györffy Gyula és Rakovszky István országgyűlési képviselőket annak idején párbajért államfogházra ítélték el.

Az igazságügyminiszter ma arról értesítette a királyi ügyészséget, hogy a király valamennyinek megkegyelmezett s elengedte büntetésüket.

A Holló—Polónyi-ügy.

Budapest, dec. 21. Holló Lajos Polónyi Géza szombati képviselőházi beszédéért ma provokálta. Polónyi Géza most vidéken van s így a fővárosba való visszatérteig a lovagis ügy egyelőre függőben marad.

Telefon.

Hrabécy Antal

Telefon.

2.

fehérnemű-gőzmosó és vasaló intézete.

Finom munka.

Széchenyi-utca 42.

Szűjtő kocsi.

Gabona tőzsde.

Budapest dec. 21. Buzakinálat mérésélt, vétel gyöngé. — Nyugodt irányzat mellett 15 ezer métermázsa került forgalomba változatlan árákon. Egyéb gabonafajták változatlanok. Idő borult.

Buza áprilisra	7.68—69
Rozs „	7.55—57
Zab „	6.54—55
Tengeri „	5.44—45
Répe augusztusra	11.70—80

Regénycsarnok.**A tejttestvér.**

Negyedik rész.

(Folytatás.)

De nemcsak a kötelességérzet szól belőlem — kiáltott fel Savinien kétségbeesetten — hanem ennél sokkal magasabb és lángolóbb érzélem. Én szeretem Vitalinet.

Az abbé némán vállat vont.

— Ön ezen csodálkozik, az én négy évvel ezelőtti galád magamviselete után — folytatta Savinien. — Pedig mégis úgy van... A nagy sérelem előtt mely hűg szívet elidegenítette tőlem, igen gyengéd szeretettel viseltem irányában. És mióta hazatértem, a hajdani barátság emlékei, valamint az a bűn, a melyet elkövettem, hirtelen megváltoztatták egész lényemet. Én ugyanakkor, a mikor tettem galád voltának teljes tudatára ébredtem, éreztem, hogy a hajdani szeretet újra feltámad bennem és hogy olyan kötelek fűznek Vitalinehez, a melyeket senki el nem téphet.

Megesküdtem magamban, hogy soha más nő nem lesz a feleségem. Előtte akarom védeni az ügyemet. Ön visszaélne a hatalmával, tisztelendő ur, ha nem adna alkalmat, hogy vele beszéljek és megtudjam az ő elhatározását.

Noirtin abbé haragtól remegve hallgatta.

Bosszankodott azon, hogy ellenfele, kinek olyan kevés joga van arra, hogy követelő legyen, mégis oly sokat kíván tőle és kellemetlen bonyodalmaktól rettegett, melyek összes terveit romba döntetnék.

Viszont sokkal lelkiismeretesebb ember volt, semhogy el ne ismerje, hogy Saviniennek igaza van és hogy a fiatal nőnek kell döntenie saját akarata szerint.

Mialatt ezen tanakodott, halk lépteket hallott a folyosón és nemsokára kinyitott a könyvtár ajtaja.

Odafordult Savinienhez és boszusan szólt:

— Itt a hugom... Kérdezze meg, hogy meg akarja-e önt hallgatni... Gyere be, Vitaline...

Vitaline ugyanis, midőn az ajtó küszöbén észrevette, hogy a bátyja valakivel beszélget, rögtön visszavonult, de a pap felszólítására belépett.

— Gyere be, — szólt Pascal újra hirtelen mozdulattal a mögötte álló Savinienre mutatva. — Tedd be az ajtót... Ez az ur beszélni óhajt veled és én megengedtem neki —

Vitaline rögtön ráismert Savinienre. Első tekintetre észre vette mély levertségét és szomorúságát, valamint dult arcának aggodalmas kifejezését és a maga is elsápadt. A női szív gyors együttérzés-

sel rögtön tisztában volt azzal, milyen kínos önmegtágadásába kerülhet a fiatal embernek, hogy kitegye magát a pap szigorú szemrehányásainak, hány vérző seb esett a büszkeségén, milyen lealázó ostorozást kellett eltűrnie, és oly mély szánalom fogta el, hogy a rajta esett sérelem feletti harag mély részvétté olvadt.

Csak egy pillantást vetett a tejttestvére, de ebben az előbbi haragos színgort a régi barátság édes emléke enyhítette.

Sőt tán, a mint Savinien állította, maga ez a sérelem fűzte össze őket titokban rejtelmes kötélekkel, a melyek soha el nem szakítható szálakkal fonódtak a szívek köré.

Vitaline Pascalhoz fordult és a pap komor arcában szigorú rosszalás kifejezését vélte látni.

(Folyt. köv.)



Legszebb és leghasznosabb karácsonyi és ujévi ajándék

egy jó varró és hímzőgép

mely beszerezhető

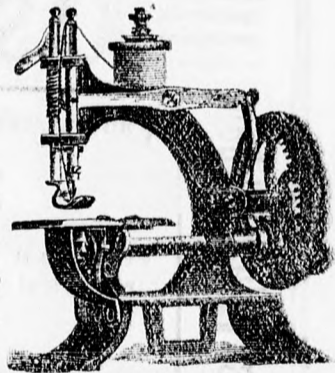
Schweitzer Testvérek cég áruházában

Debrecen, Piac 56. (Megyeháza mellett.)

Eladások kedvező részletfizetésre is a legmérsékeltebb árak mellett.

A hímzésben ingyen oktatást adunk.

Legszebb ajándék gyermekek részére egy kis kézi varró gép, mely 5 koronától feljebb nagy választékban van raktáron.

**Karácsonyi ajándékok.**

Legpompásabb

ajándék

világhírű

Mascagni-társulat



Ingyen

hangverseny!

beszélőgépje a grammofon.

Gyermekeknek, felnőtteknek egyaránt pompás, olesó ajándék. Hasznos, szórakoztató, mulattató. Kívánatra háznál is bemutatjuk.

Remek kivitelű képek modern keretekben.

Igen csekély havi részletfizetésre kaphatók.

'Kazinczy' Könyvkereskedő Részv.-társaságnál

Debrecen, József kir. herceg-utca 8

Képes árjegyzék ingyen és bérmentve.

Szenzáció!

Nagy karácsonyi vásár!

eddig még nem létezett
!!olesó árak mellett!!

120 cm. széles fin. ruhaszövetek	39 kr.
Francia delaineek	37 "
Francia flanelek	39 "
Széles tennis flanelek	15 "
Divatos pongis selymek	65 "
Blouz selymek	45 és 55 "
Ruha zephir	17 "
Mosó bársony	45 "

Továbbá gyönyörű alkalmas ajándék cikkek: boák, csipkegallérek; selyemkendők és sálak, diszkotók, kézimunkák, divánpárnák, plüs utitakarók, legyezők, nyakkendők óriási választéka.

Bosznay J. és Társa

divatáruháza,

Debrecen, Kossuth-u. 5. sz.

Debrecen szab. kir.város

Világítási vállalata

1 rendű tiszta pirszén

házhöz szállítva 3 kor. 60 fillér.

Megrendelhető a légszeszgyár városrodájában. Piac-utca 81 szám.

KARÁCSONYI AJÁNDÉKOK.

Ifjusági iratok és képeskönyvek.

Díszművek nagy választéka

LASZLÓ ALBERT és TÁRSA

HEGEDÜS S. és SANDOR I.

könyv- és papirkereskedésében

DEBRECENBEN.

Levélpapír különlegességek, Képes árjegyzék ingyen, Festékdobozok.

! SZŐLŐOLTÁSOK !

Ripária portális. Lugasnak való csemege fajok! Kitűnő minőségű érmelléki borok

Czirják Károly SZÉKELYHID
(Biharmegye.)

KASZANYITZKI ENDRE DEBRECEN.

Menyasszonyi kelegyek és ajándéktárgyak das választékban.

Képek keretek egyszerűtől a legdíszesebbig minden nagyságban.

Van szerencsém a t. közönséget értesíteni, miszerint a

közelgő karácsonyi idényre

igyekeztem raktáramat a kül- és belföld legjelesebb gyáraiból e szakba vágó legújabb izlésű dísz-tárgyakkal dusan ellátni s nagyrabecsült vevőim érdekében:

d í s z a r u k b o l

raktáram könnyebb megismerhetése végett üzlethelyiségemecélra fen tartott részében

K I Á L L I T Á S T R E N D E Z E K

melynek csupán megtekintésére is bátorodom a t. közönség tiszteletteljesen meghívni. Törekedtem a kiállítást akként összeállítani, hogy képviselve legyenek, a magyar ipar különlegességei, valamint a francia és angol, eddig nem ismert művészi tökélyvel: porcellán, majolika, fayence, terrakotta, nickel, bronz **műtárgyak** a leujabb zsánerben készült filigran figurák, és khina-ezüstből előállított márványszobrok, eredeti képek díszes keretekben, áttört (ajour) és bronz decoratióval. Florenzi

diszitett majolika fali diszek,
szalonoszlopok, üvegszekrények
konsolok, csillárok

valamint virágtartók legkülönbözőbb variatiók a legnagyobbválasztékban.

Szivar garnitúrák, Samovárok, Liqueur készletek a legújabb kivitelben

A t. közönség becses látogatását kérve, maradok a legkülánabb kiszolgálás biztosítása mellett teljes tisztelettel

Kaszanyitzky Endre.

Szálloda, étterem és kávéházi teljes felszerelések.

Leszállított árak.

Nagyarányu karácsonyi
Női ruha kelme
vásárt.

rendeztünk be és női divatszövetek, jó
mosó velezeket, francia batistokat

tetemesen leszállított árakon
árusítunk el.

Remek, divatos szövet bluzok
Fél árban darabja 3 frt.
Mosó flanel bluzok

Darabja 95 kr.
*Egy ruha 116 cm. széles női divat
szövet*

1 frt 80 és 2 frt.
Egy ruha 75 cm. széles mosó velez
2 frt 24 kr.

Szabó Lajos Fiai
Debreczen.

**Polgári Takarékszövetkezet és 0 0 0
0 0 0 Segélyszövetkezet**

**Piac-utca 83.
Gerébi ház.**

1904. január 1-én

kezdődő VIII. év-
társulatára, kölcsön-
nöket kedvező visz-
szafizetési feltéte-
lek és jutányos
kamatláb mellett,
már most is folyo-
sit. — Kérvények
gyorsan intéztek
el.

Az igazgatóság.

Új harisnya-kötőde.

Szedlák és Vámos-ház, Piac-u. 32.

FISCHBEIN KATALIN
(Schwarc Árminné.)

Elvállalom új harisnyák kötését, hasz-
náltak fejelését, pamut, gyapju és mer-
cielizirt anyagokból, javításokat igen

mérsékelt áron

A n. é. közönség b. figyelmébe
ajánlom ujonnan berendezett és
■ kitűnő gépekkel ellátott ■

harisnya kötődémet.

Vidéki megrendelések pontosan eszkö-
zöltetnek.

Tisztelettel

Fischbein Katalin.

Most jelent meg!

Most jelent meg!

20.000 példányban az
**Érmelléki Szőlészeti és Borászati Szakköz-
löny mint Országos Hirdetési kalauz.**

Ez a egelső Vidéki Szőlő Borértékesítő Vállalat olyan or-
szágos érdekű havi értesítője, mely általános kereskedelmi állandó mellékleté-
ben **díjmentesen pártolja a hazai ipart!**

— Az előfizetők ingyen hirdetnek! —

Magában foglalja az összes szőlő- és bortemelők közös árjegyzékét. Ismer-
teti az összes hazai szőlőoltvány telepeket. Elősegíti a magyar borkereskedést.
Egyharmad részben szakirodalommal, kétharmad részben hirdetésekkel foglal-
kozik úgy azonban, hogy elméleti részében is gyakorlati tanácsokkal szolgál az
olvasónak. És mégis egyes szám ára helyben 30, vidéken 50 fillér, mely ös-
szeg postabélyegekből is beküldhető.

Hirdetőknek:

(Kínálat)

Egész évre 24 korona.
Fél évre 12 korona.
Negyed évre 6 korona.

Ezért kapja az előfizető úgy a Szőlő-
szeti és Borászati Szakközlönyt mint
az „Országos hirdetési kalauzt.” A
kishirdetések rovataiban tetszés szerinti
időben 4 (négy) ingyen hirdetést tehet
közé.

Olvasóknak:

(Kereslet.)

Egész évre 4 korona.
Fél évre 2 korona.
Negyed évre 1 korona.

Ezért jár a „Szakközlöny” és az „Or-
szágos hirdetési kalauz” és minden
éves előfizető tetszése szerinti idő-
közökben 1-9 oldalon 4 (négy), fél
éves előfizető 2 (kettő) ingyen hir-
detést tehet közé.

Az előfizetőknél jogukban áll az „Országos hirdetési kalauz”, „Szőlészeti
és borászati” vagy „Általános kereskedelmi” rovataiban a meghatározott terület-
nél nagyobbat is elfoglalni, mely esetben a csekély különbözeti összeg ráfizetendő.

Községi és körjegyzők, lelkészek és néptanítók az előfizetési árak felét fizetik.
Mindem 10 (tíz) egész éves előfizetőt gyűjtő tiszteletpéldányban vagy kivá-
natra készpénzjutalékban részesül.

Az ország legjelesebb szakirói dolgoznak szakközlönyünkbe. Munkatársak,
tudósítók és hirdetési felvételi irodánk minden borvidéken és jelentékenyebb
városban feltalálható.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: **S z é k e l y h i d o n** (Bihar-megye).

Felelős szerkesztő: **CZIRJÁK KÁROLY**
szőlőbirtokos.

Kiadó laptulajdonosok:

CZIRJÁK és TÁRSAL.

Főszerkesztő:

DEÁK ANDOR,
kir. szőlészeti és borászati
felügyelő.

Gyakorlati karácsonyi ajándékul

Vadászati felszerelések és fegyverek. — Korcsóják zomán-
cozott, tényezett és nikl, edények, vasutórok, madárkalit-
kák, fürdőkádak, gyermek mosdófelszerelések és gyermek-
kocsik, gyermek főzőedények és konyhák, gyermekvasalók stb. stb.

Lezölésőbb beszerzési forrás és legnagyobb választék.

Tóth Gyula

vaskereskedő, Piac-utca 20. és 27.





Paris 1900
„Grand Prix“
Legmagasabb kitüntetés.

A leghasznosabb

karácsonyi ajándékok

Singer varrógépek mintaszerűek a szerkezet és kivitelben.
Singer varrógépek nélkülözhetetlenek a háztartás és iparban.
Singer varrógépek a legelterjedtebbek a gyári üzemekben.
Singer varrógépek utólérhetlenek szolg. képesség és tartósságban.
Singer varrógépek kiválóan alkalmasak a divatos műhímzéshez.

Ingyenes tanfolyamok minden házi varrási munkában, valamint a divatos műhímzésben.
Hímzőselyem-raktár nagy színválasztékban. A családi használatra való egyes varrógépekhez elektromotorok.

Singer Co. varrógép részv. társ.

DEBRECZEN, Piacz-u. 42. sz. (Lamprehet-palota).

KUGLER
(GERBAUD)
cukorkák

eredeti árakon és csomagolásban kaphatók

LÁSZLÓ ALBERT

ÉS TÁRSÁ

HEGEDŰS S.

és

SANDOR I.

könyvkereskedésében

DEBRECZENBEN.

A farsangra

raktárra érkeztek

Divatos Farsangi Szövetek.

Remek kivitelű

francia selyem Batistok,

legújabb

virágos Tüllök,

Delainek,

Áttört, selymes Lyonais,

Allandó nagy választék

menyasszonyi

ruhaselymekből

Pályolók és koszorukból

Szabó Lajos

fiai cégénél

Debrecen, Rózsa-utca.

Csillogó és ragyogó karácsonyi díszek.

Olcsó szabott árak.

Mentze Henrik ujdonságok áruháza
Piac és Szt.-Anna-u. sarkán

A legolcsóbb és legjobb beszerzési forrás

karácsonyi- és újévi ajándékok

beszerzésére. Gyermekeknek és a műiparnak legutolsó célszerű ujdonságai itt vannak felhalmozva, melyek a legolcsóbb szabott árak mellett állanak a n. é. vevőközönség rendelkezésére.

Játékok : valódi francia babák, babaágyak, szobák, konyhák, konyha felszerelési edények, lovak, puskák, kardok, trombiták, különféle hangszerek és automatikus alakok, katonák, vasutak, laterna-magikák, mindenféle Fröbel és társasjátékok, Ping-Pang

Háztartási cikkek : amerikai husvágók, reszelők, kávédarálók, konyhakések, tálcák és aufsatzok, cukortartók, cognac-készletek, konyhamérlegek, gyors- és teafőzők.

Eredeti orosz- és chinai teák főraktára.

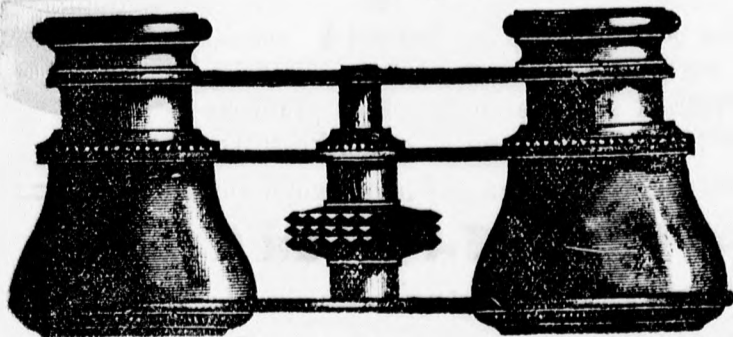
Műiparáruk : pénz, szivar és cigarette-tárcák, kézibőrtartók, falidíszek és etagerek, fénykép keretek, tükrök, fésűk, kefék, illatszerek és mindenféle toilett cikkek.

Csillogó és ragyogó karácsonyi díszek.

Pontos és szolid kiszolgálás.

Karácsonyi és Újévi ajándékok!

Színházi látcsövek gyöngyház, elefántcsont
bőrfoglalatban.



Orresiptetők



Katonai, vadász és táborig látcsövek

Nagyító-üvegek.

Disztes kiállítású ANEROID LÉGSÜLYMÉRŐK

Terem, ablak Hőmérők.
fürdő és maximal

Szemüvegek



arany, ezüst és különféle keretekben legfinomabb
üvegekkel — ajánlja, tisztelettel

FISCHER JAKAB látészerező Debrecen, főtér.